

# GEBRAUCHSANWEISUNG

für .....

- KIND*swim Pro*
- KIND*silence Pro*

## Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

mit KIND haben Sie die richtige Wahl getroffen. Als Familienunternehmen stehen wir mit unserem Namen für die Qualität unserer Leistungen.

Unsere individuellen Hörschutzlösungen sind ideale Begleiter für nahezu jeden Anwendungsbereich. Mit dieser Gebrauchsanweisung erhalten Sie einen Überblick über die Handhabung und Pflege Ihres individuellen KIND Hörschutzes sowie einige wertvolle Tipps. Sollten noch Fragen offen bleiben, stehen wir Ihnen selbstverständlich jederzeit gern zu allen Anliegen rund um gutes Hören zur Verfügung.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Ihr KIND Team

## Inhalt

|                                     |   |
|-------------------------------------|---|
| Einleitung.....                     | 2 |
| Verwendung Ihres Hörschutzes.....   | 3 |
| Einsetzen Ihres Hörschutzes .....   | 3 |
| Herausnehmen Ihres Hörschutzes..... | 3 |
| Aufbewahrung und Pflege.....        | 4 |
| Wichtige Gebrauchshinweise .....    | 4 |
| Dämmwerte.....                      | 4 |
| Händlergarantie .....               | 5 |

## Verwendung Ihres Hörschutzes

Ihr KIND Hörschutz ist individuell an die Form Ihres Ohres angepasst. KIND Hörschutz wird im Gehörgang getragen und schützt vor schädlichen Geräuschen, wenn er richtig eingesetzt ist.

Bei Hörschutz mit Filter erfolgt die Dämmung Frequenz-spezifisch entsprechend der im Bereich „Dämmwerte“ angegebenen Werte. Sollte bei Ihnen bereits eine Hörminderung vorliegen, wirkt Ihr KIND Hörschutz ggf. nicht wie vorgesehen. Konsultieren Sie in diesem Fall Ihren KIND Hörakustiker.

Diese Gebrauchsanweisung bezieht sich auf die Produkte *KINDswim pro*, *KINDsilence pro*. Die spezifischen Dämmwerte der jeweiligen Hörschutzlösung finden Sie auf Seite 4.

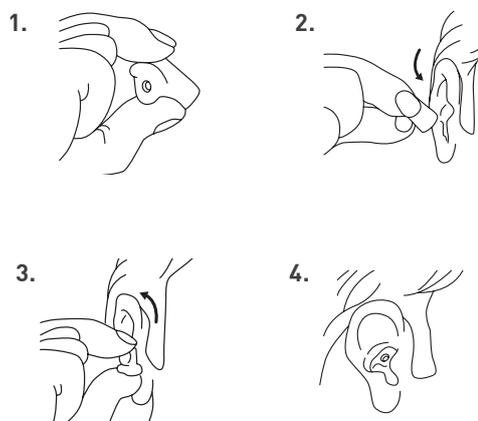
## Einsetzen Ihres Hörschutzes

Vor dem Gebrauch sollten Sie den Hörschutz auf Verschmutzungen überprüfen und diese ggf. entfernen.

**Hinweis:** Ihr Hörschutz verfügt über eine Seitenmarkierung: Die rote Markierung zeigt die rechte Seite an, die blaue Markierung die linke.

Greifen Sie Ihren Hörschutz mit Daumen und Zeigefinger, sodass der schmale Teil des Hörschutzes zur Wange zeigt.

Führen Sie den Hörschutz mit einer behutsamen (Dreh-)Bewegung in das Ohr ein, sodass er gut sitzt.



## Herausnehmen Ihres Hörschutzes

Durch sanften Druck an der Unterseite des Ohres hinter dem Ohrläppchen löst sich der Hörschutz von allein und Sie können ihn aus dem Ohr herausnehmen. Dies bedarf einer gewissen Übung.

**Achtung:** Ziehen Sie den Hörschutz niemals an der (optionalen) Umhängekordel aus dem Ohr heraus. Sollte dies dennoch passieren, kann der Hörschutz beschädigt werden und der Griff kann zerreißen.

## Aufbewahrung und Pflege

Bewahren Sie Ihren Hörschutz im mitgelieferten Etui bei einer Lagertemperatur von maximal 55 °C auf. Reinigen Sie Ihren Hörschutz nach jedem Tragen.

Zur optimalen Reinigung und Pflege empfehlen wir Reinigungsprodukte aus der KINDotoClean Pflege-Serie.

## Wichtige Informationen

Scharfe chemische Substanzen können Ihren KIND Hörschutz beschädigen. Verwenden Sie zur Pflege KINDotoClean Pflege-Produkte. Ihr KIND Hörakustiker berät Sie gerne.

Der Hörschutz KINDswim pro schützt zuverlässig vor Spritzwasser. Er kann nicht das Eindringen von Feuchtigkeit beim Untertauchen verhindern.

Die Lebensdauer des Gehörschutz hängt von den Veränderungen der Form Ihres Gehörgangs ab.

### KINDsilence pro\*

(Mittelwerte und Standardabweichungen)

| Frequenz (Hz) | mittlerer Dämmwert (dB) | Standardabweichung (dB) | angenommene Schutzwirkung APV (dB) |
|---------------|-------------------------|-------------------------|------------------------------------|
| 125           | 23,7                    | 5,8                     | 17,9                               |
| 250           | 24,7                    | 5,1                     | 19,6                               |
| 500           | 21,8                    | 5,9                     | 15,9                               |
| 1000          | 22,8                    | 2,7                     | 20,1                               |
| 2000          | 32,3                    | 4,8                     | 27,5                               |
| 4000          | 37,9                    | 4,3                     | 33,6                               |
| 8000          | 36,7                    | 5,2                     | 31,5                               |

\*KINDsilence pro ist nicht als persönliche Schutzausrüstung (PSA) zugelassen und nicht für den Einsatz an Lärm Arbeitsplätzen geeignet.

|               |    |
|---------------|----|
| SNR-Wert (dB) | 24 |
| H-Wert (dB)   | 27 |
| M-Wert (dB)   | 20 |
| L-Wert (dB)   | 19 |

# Händlergarantie Indiv. Hörschutz

KIND bietet zusätzlich zu bestehenden gesetzlichen Gewährleistungsrechten:

- eine sechswöchige Garantie auf die Passform Ihrer individuellen Ohrpasstücke sowie
- eine einjährige Garantie auf das Material Ihrer individuellen Ohrpasstücke,

die in einem KIND Fachgeschäft in Deutschland, Luxemburg, Österreich oder der Schweiz gekauft wurden. Die Frist für die Berechnung der Garantie-dauer beginnt mit dem Datum des Kaufs (gemäß Kaufbeleg). Treten während des Garantiezeitraums Materialfehler an dem erworbenen individuellen Hörschutz auf oder ist die Passform des Produkts nicht einwandfrei, gewähren wir Ihnen im Rahmen der Garantie eine der folgenden Leistungen nach unserer Wahl:

- kostenfreie Nachbesserung oder
- kostenfreien Austausch gegen einen gleichwertigen Artikel (ggf. auch ein Nachfolgemodell, sofern die ursprüngliche Ware nicht mehr verfügbar ist).

Garantieansprüche sind ausgeschlossen bei Schäden am Produkt durch:

- missbräuchliche oder unsachgemäße Handhabung
- Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung
- eigenmächtige Nachbesserungsversuche

## Garantiegeber:

### **Deutschland:**

KIND GmbH & Co. KG  
Kokenhorststraße 3-5  
30938 Burgwedel  
info@kind.com  
Tel.: 05139-8085-0  
Fax: 05139-8085-299

### **Luxemburg:**

KIND Centre Auditif S.à r.l.  
16, rue Glesener  
1630 Luxembourg  
info@kind.com  
Tel. +352 29/57 05

### **Österreich:**

KIND Optik Ges.m.b.H.  
Elterleinplatz 15  
1170 Wien  
info.at@kind.com  
Tel. +43 (0) 1 4031844  
Fax +43 (0) 1 4031857

### **Schweiz:**

KIND Hörzentralen AG  
Hertensteinstraße 8  
6004 Luzern  
info@kind.com  
Tel. +41 (0) 41 418 70 70  
Fax +41 (0) 41 418 70 71

Das Produkt ist in einem KIND Fachgeschäft im Land des Gerätekaufs auf Kosten des Käufers abzugeben und nach Erbringung der Garantieleistung dort abzuholen. Wege-, bzw. Versandkosten werden im Rahmen der Garantie somit nicht übernommen. Eine Inanspruchnahme der Garantieleistung setzt voraus, dass Sie uns das Produkt zur Prüfung des Garantiefalls übergeben. Für die Beantragung der Garantieleistung ist eine Kopie des Kaufbelegs erforderlich. Dieser dient als Garantienachweis und der Berechnung der Garantiefrist. Wir bitten um Verständnis, dass wir ohne Vorlage des Kaufbelegs die Garantieleistung ablehnen können.

Ausgetauschte Geräte oder Teile gehen in unser Eigentum über. Die Garantieleistungen bewirken weder eine Verlängerung noch einen Neubeginn der Garantiezeit.

**Hinweis:** Ihre gesetzlichen Rechte werden durch dieses Garantieverprechen nicht eingeschränkt. Insbesondere etwaig bestehende gesetzliche Gewährleistungsrechte uns gegenüber bleiben von diesem Garantieverprechen unberührt.

**Deutschland:**

KIND GmbH & Co. KG  
Kokenhorststr. 3-5  
30938 Großburgwedel/Hannover  
Tel. 0800 6 999 333  
Fax 05139 8085-299  
info@kind.com

**Schweiz:**

KIND Hörzentralen AG  
Hertensteinstr. 8  
6004 Luzern  
Tel. 04141 87070  
Fax 04141 87071  
info.ch@kind.com

**Österreich:**

KIND Optik Ges.m.b.H.  
Elterleinplatz 15  
1170 Wien  
Tel. 01 4031844  
Fax 01 4031857  
info.at@kind.com

**Luxemburg:**

KIND Centre Auditif S.à r.l.  
16, rue Glesener  
1630 Luxembourg  
Tel. +352 (0) 29/57 05  
Fax +352 (0) 29/57 06  
info@kind.com

Ihr KIND Fachgeschäft